

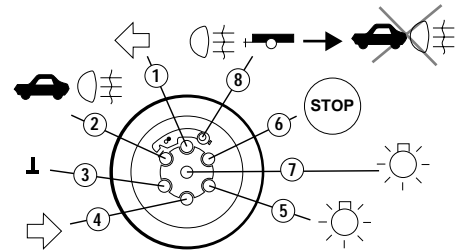
MONTAGE-HANDLEIDING ELEKTROSET VOOR TREKHAAK MET 12-N CONTACTDOOS
VLGS. DIN/ISO NORM 1724

BMW 7-Serie 1987-1994 Met Checkcontrol

Bestel Nr.: BMW-015-B

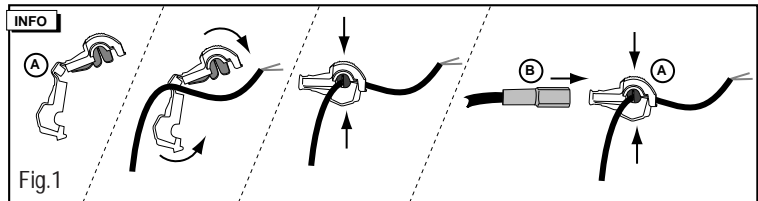
1. Verwijder de negatieve klem van de accu. Verwijder de bekleding in de kofferruimte. Maak de toegang tot de beide achterlicht units vrij.
2. Boor een gat van 17mm in de achterzijde van de kofferruimte direct achter de contactdoosplaat van de trekhaak. Verwijder zorgvuldig alle metaalsplinters en bestrijk de omgeving met een anti-corrosie middel. Plaats de doorvoertule in het gat.
3. De kabelboom wordt in de kofferruimte uitgelegd. Leidt het 8-polige uiteinde door de tule naar de contactdoos. (Let op uitlaat, i.v.m. hitte!!) Schuif de rubber afdekplaat over de kabelboom. Neem vervolgens de contacthouder uit de contactdoos en sluit de draden als volgt aan:

Verlichting aanhanger:	Contact Nr.:	Draad kleur:
Knipperlicht links	1 (L)	geel
Mistachterlicht	2 (54-G)	blauw
Massa	3 (31)	wit 2,5 mm ²
Knipperlicht rechts	4 (R)	groen
Achterlicht rechts	5 (58-R)	bruin
Remlichten	6 (54)	rood
Achterlicht links	7 (58-L)	zwart
Mistachterlicht	8 (58-b)	grijs



4. Het andere uiteinde wordt d.m.v. snelverbinder aan de bestaande bekabeling aangesloten (fig. 1).

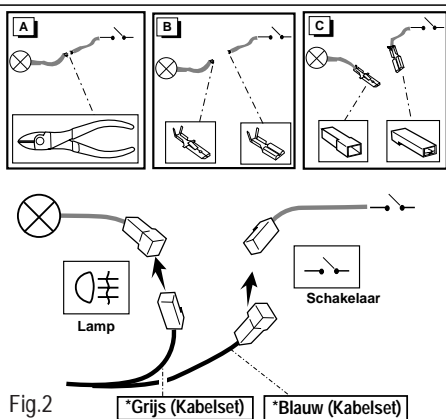
Knipperlicht links	geel
Knipperlicht rechts	groen
Achterlicht links	zwart
Achterlicht rechts	bruin
Remlichten	rood



Sluit de witte draad aan op de voertuig massa.

* Het is aan te bevelen de bekabeling met een spanningzoeker te testen.

5. Aansluiting van de mistachterlichten: Fig. 2



6. Monteer de contactdoos op de contactdoosplaat. Sluit de negatieve klem aan op de accu. Controleer de elektrische functies met de aanhanger aangesloten. Monteer alle gedemonteerde onderdelen.

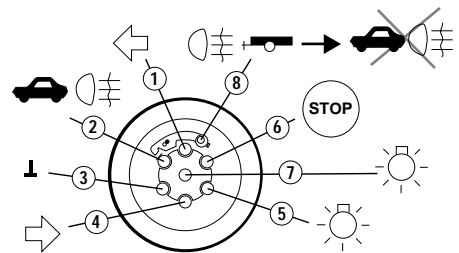
EINBAUANLEITUNG ELEKTROSATZ ANHÄNGERVORRICHTUNG MIT 12-N STECKDOSE II.
DIN/ISO NORM 1724

BMW 7-Serien 1987-1994 Mit Checkcontrol

Bestell Nr.: BMW-015-B

- Das Minuskabel der Batterie entfernen. Die Verkleidung im Kofferraum herausnehmen. Den Zugang zu den beiden Heckleuchtensätzen freimachen.
- Im Heckmittelstück, oder im Boden, wird ein 17mm Loch gebohrt, direkt hinter der Steckdoseplatte. Die Metalsplitter sorgfältig entfernen und die Lochkanten mit Rostschutz behandeln.
- Der Kabelsatz wird im Kofferraum gestellt und das 8-polige Ende wird durch das Loch zur Steckdose geführt. Den Kontaktträger aus der Steckdose nehmen und die Kabel wie folgt anschliessen:

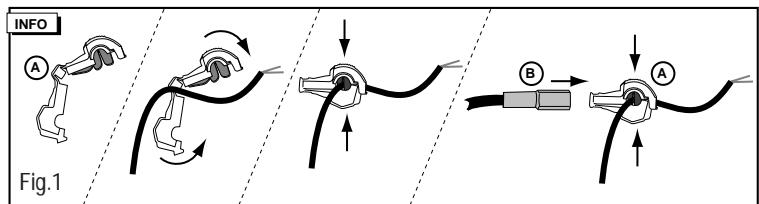
Anhänger Beleuchtung:	Kontakt Nr.:	Kabelfarbe:
Blinker links	1 (L)	gelb
Nebelschlußleuchte	2 (54-G)	blau
Masse	3 (31)	weiß 2,5 mm ²
Blinker rechts	4 (R)	grün
Schlußleuchte rechts	5 (58-R)	braun
Bremsleuchten	6 (54)	rot
Schlußleuchte links	7 (58-L)	schwarz
Nebelschlußleuchte	8 (58-b)	grau



- Die andere Ende des Kabelbaums werden wie folgt angeschlossen:
Die Kabel werden mittels Quetschverbinder an der Kabeln des Fahrzeuges angeschlossen (Fig.1).

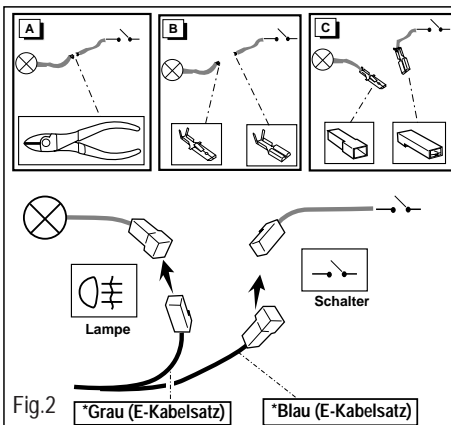
Blinker, links	gelb
Blinker, rechts	grün
Schlußleuchte, links	schwarz
Schlußleuchte, rechts	braun
Bremsleuchten	rot

Das weiße Massekabel an der Fahrzeugmasse befestigen.



*Es ist zu empfehlen die Bekablung mittels einen Spannungsprüfers zu überprüfen.

- Anschliessung des Nebelschlußleuchte:
Fig. 2



- Die Batterie wieder anschliessen und sämtliche Fahrzeugfunktionen mit angeschlossenem Anhänger überprüfen. Die abmontierte Teile und die gelöste Verkleidung wieder montieren und befestigen.

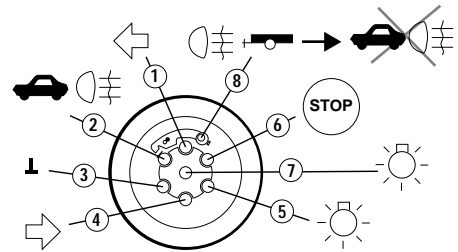
FITTING INSTRUCTIONS ELECTRIC WIRINGKIT TOWBAR WITH 12-N SOCKET UP TO DIN/ISO NORM 1724

BMW 7-Serie 1987-1994 with Checkcontrol

Partno.: BMW-015-B

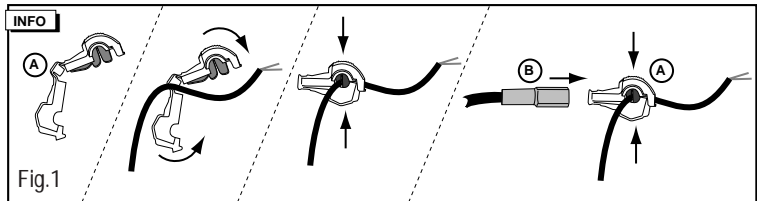
1. Remove the battery earth cable.
Remove covering in the back of the car and open the entrance to the rear light units.
2. Drill a 17mm hole behind the socketplate.
Remove carefully all metal particles around the hole and treat it with anti-rust paint.
Fit the rubber grommet in the hole.
3. Route the wiring harness in the boot and lead the 8-pole end through the hole to the socket.
Pull the coverplate over the harness.
Remove the contactholder from the socket and fit the wires as follows:

Trailer lighting:	Pin No.:	Wire colour:
Left turn signal	1 (L)	yellow
Rearfoglight	2 (54-G)	blue
Earth	3 (31)	white 2,5 mm2
Right turn signal	4 (R)	green
Right taillight	5 (58-R)	brown
Brakelights	6 (54)	red
Left taillight	7 (58-L)	black
Rearfoglight	8 (58-b)	grey

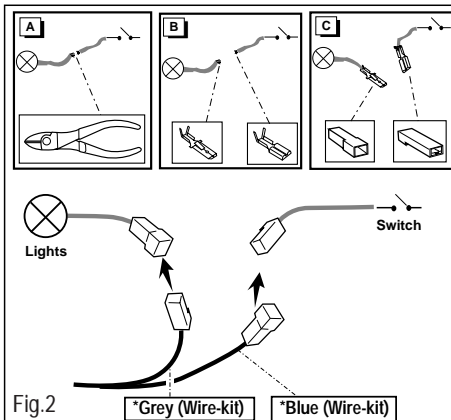


4. The other end of the wiring harness will be connected as follows:
Connect the wires with the delivered CL-clips. (fig.1)

Left turn signal	yellow
Right turn signal	green
Right taillight	brown
Brakelights	red
Left taillight	black
Connect the white wire to the chassis earth	



5. On the right side of the car a cable for the foglights is located.
Connect the bleu and grey wires of the wiring harness as shown in picture.



6. Reconnect the battery earth-cable and check all electric functions, with the trailer/caravan connected.
Reinstall disassembled parts.